

MT-QuickPhone

Art.-Nr. 2-5200 / Patent Nr. 20207968.6

Anrufgesteuerte Motorrad-Freisprechanlage für
Handys oder Funkgeräte an J&M-Intercoms

Installations- und Bedienungsanleitung

Vielen Dank, dass Sie sich für ein SOFTLINE
Kommunikations-Produkt entschieden haben.

Bitte lesen Sie diese Anleitung vor dem
Benutzen sorgfältig durch und beachten Sie alle
Installations- und Sicherheitshinweise!

Funktionen der MT-QuickPhone

Die **Magic Talk QuickPhone** bietet Ihnen beste
Voraussetzungen für den Betrieb eines
Handys an einer J&M-Intercom:

- Automatische Anruferkennung
- Betriebszustandsanzeige
- Stufenlos manuelle Empfindlichkeitsregelung
- Stufenlos manuelle Lautstärkeregelung
- Anschluss der Handys über **Handyadapter**
(**Art.2-52xx**, nicht im Lieferumfang enthalten)
- Anschluss eines Funkgerätes z.B. Stabo FC500
- Direkter Anschluss an das 12V Bordnetz
- Anschluss für **SOFTLINE**
High Quality Helmsprechsets oder J&M
Originalheadsets

Lieferumfang

- **Magic Talk QuickPhone** in HF- und
störstrahlfestem Metallgehäuse, mit Volumen-
Einstellung für Micro und Speaker, und mit
LED-Betriebsanzeige
- **Sub-D Kombikabel**
- **Anschlusskabel mit Sicherung (1A)**
- **Klebeband zur Befestigung**
- **Bedienungsanleitung mit Garantie**
Zertifikat

Technische Daten

Betriebsspannung: 12V DC (11 V...15 V)
Stromaufnahme: Standby: 10mA/ Anruf: 50mA
Abmaße (BxHxT): 55x22x65 mm (Gehäuse)
Gewicht: ca. 250g mit Kabel



Zubehör

Handy-Adapter z.B. für:

Alcatel: 1touch easy, pro, club, pocket

Ericsson: T28s/T10/T18/237/318/337

628/688/738/768/ 788/888/AH630

Motorola: GC87/D460/680/2000E/

6000E/8700/8900 /CD920

CD928/8700A130/D160/D520/

NEC: P7/P8 G8/G9

Nokia: 918/1610/2120/2160/2180/2190/

3xxx/8xxx/5110/6110/6210/6310/

9110/9210/TD815/AT&T6650

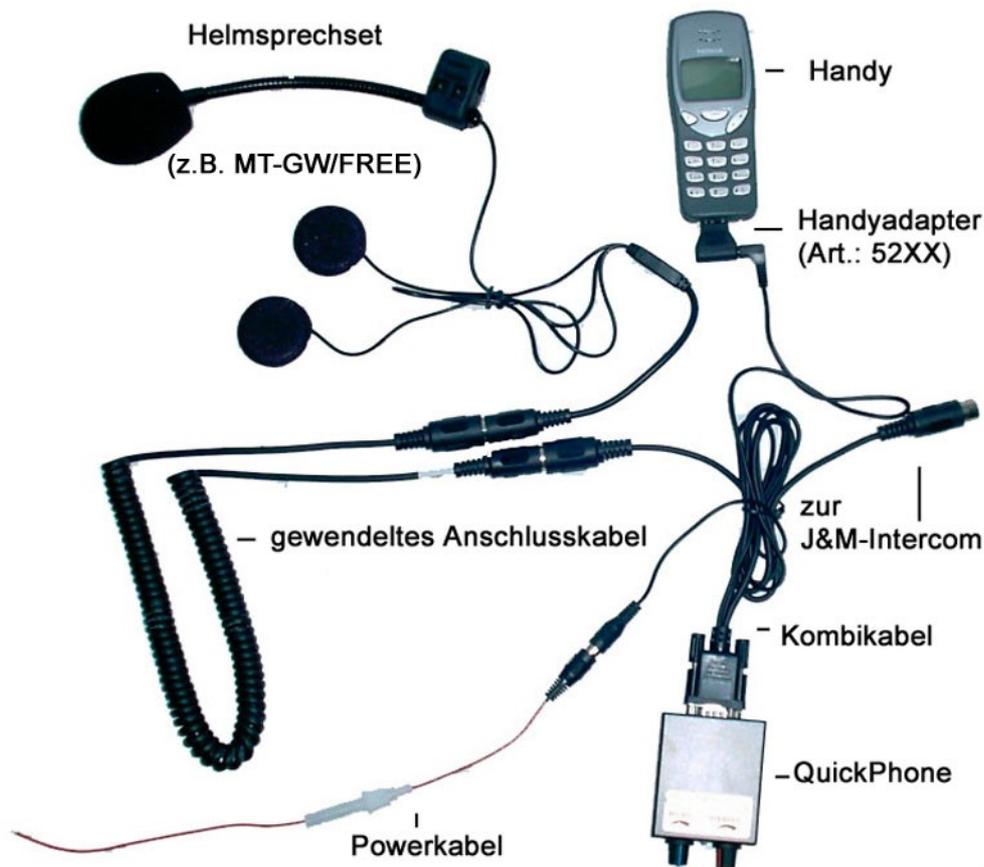
Philips: Genie/Sport/Dual Band/Xenium

Siemens: S6, S/M/C 35/45, S/C 25, S/C 10

Weitere Adapter auf Anfrage

Zubehör für J&M-Anlagen

- **MT-Goldwing/FULL** Helmsprechset mit 160cm
gewendelttem Kabel an J&M-Intercoms für
Integralhelme
- **MT-Goldwing/Lift** Helmsprechset mit 160cm
gewendelttem Kabel an J&M-Intercoms für
System-und Klapphelme
- **MT-Goldwing/FREE** Helmsprechset mit 160cm
gewendelttem Kabel an J&M-Intercoms für
Jethelme
- **MT-RF/NF** Bordspannungs Entstörfilter
- **MT-120** Verlängerungskabel für Sprechsets glatt
- **MT-160c** Spiralverlängerungskabel für
Sprechsets
- **MT-180** Verlängerungskabel für Sprechsets glatt
- **MT-MANR** Filtermodul für Windgeräusche
- **MT-Goldwing/GPS-GAR** GPS Adapter
- **MT-Goldwing/VOL-X** Lautstärkesteller



1. Das **Kombikabel** wird an das QuickPhone angesteckt und verschraubt.
2. Der **5-POL-DIN-Stecker** des **Kombikabels** wird an den Sprechsetausgang der J&M-Intercom angeschlossen.
3. An die **5-POL-DIN-Kupplung** des **Kombikabels** wird das **160cm gewendelte Kabel** angeschlossen.
4. Das **Helmsprechset** wird an das **gewendelte Kabel** angesteckt.
5. Das ca. 60 cm lange Kabel mit **Winkelstecker** stellt über den Handyadapter die Verbindung zum Handy her. Beim Anschließen die Reihenfolge beachten, um die Umschaltung des Handys auf Freisprechbetrieb auszulösen: Zuerst den Winkelstecker in den Handyadapter und diesen dann in das Handy einstecken. Modellabhängig sollte nun die selbsttätige Umschaltung auf „Kopfhörer“ erfolgen. Gegebenenfalls empfiehlt sich, im Menü die Umschaltung auf **automatische Rufannahme** vorzunehmen.
6. Das ca. 60 cm lange Kabel mit **Cinchstecker** dient in Verbindung mit dem **Powerkabel** mit roter Einzelader zur Spannungsversorgung. Die Cinch-Steckverbindung erlaubt es, das Modul beim Absteigen vom Motorrad einfach vom Bordnetz zu trennen. Verbinden Sie
 - die **rote Leitung** des Powerkabels mit einem +12V-Kreis, der nur bei eingeschalteter Zündung Spannung führt. Geeignet ist der Verbraucher/Zubehörstromkreis hinter dem Zündschloss („ACC“ oder „15er“ Kabel).
 - Einen separaten **Masseanschluss** benötigt das QuickPhone nicht, da dieser bereits über den **5-POL-DIN-Stecker** gewährleistet wird.
7. **Hinweis:** In die rote Leitung ist eine Sicherung integriert (Typ: 1A Träge). Verwenden Sie als Ersatzsicherung nur Sicherungen des gleichen Typs !
8. **Hinweis:** Beachten Sie die Einbau- und Betriebsanleitung Ihres Helmsprechsets.

Anlageneinbau

Zur Unterbringung der Steuereinheit empfiehlt sich z.B. das Handschuhfach. Alternativ kann auch der von Softline angebotene beheizbare Nierengurt mit integrierten Taschen für das Quickphone und Handy verwendet werden. Wenn Kabel fest am Motorrad verlegt werden, so ist darauf zu achten, dass diese nicht in der Nähe von Zündspulen, Zündleitungen oder den zur Zündung führenden Betriebsspannungskabeln verlaufen. Wird dies nicht beachtet, so kann es zu stärkeren Störgeräuschen (drehzahlabhängigem Summen) in der QuickPhone kommen.

Inbetriebnahme

1. **Helmsprechset, Betriebsspannung und Zubehör** entsprechend der Anschlussbeschreibung anschließen.
2. **Zündung** des Motorrades einschalten. Die **Kontroll-LED** leuchtet grün.
Den **Microregler** und den **Speakerregler** auf **Mittelstellung** drehen.
3. Die Lautstärke des Handys sollte mindestens auf die Hälfte gestellt sein.
4. Der 2,5mm Stereo-Klinkenstecker wird in den Handyadapter gesteckt, und dieser wird wiederum in das Handy gesteckt
5. Sobald das Handy klingelt wird die J&M-Intercom abgeschaltet und der **Anrufer wird auf das Helmsprechset durchgestellt**.
6. Die Lautstärken müssen bei **verschiedene Geschwindigkeiten manuell eingestellt** werden:
 - Bei **höherer Fahrgeschwindigkeit** können die Lautstärken durch **Drehen beider Regler im Uhrzeigersinn** angepasst werden.
 - Bei **niedriger** Fahrgeschwindigkeit können die Lautstärken durch **Drehen beider Regler gegen den Uhrzeigersinn** korrigiert werden.

Hinweise zum Betrieb

- **Der Standby-Modus**
Nach dem Anschluss der Betriebsspannung und dem Einschalten der Zündung befindet sich das Gerät im Standby-Modus. Die LED leuchtet **grün** ► **J&M-InterCom arbeitet wie gewohnt**.
- **Der Anruf-Modus**
Das Handy nimmt einen ankommenden Anruf an. Die LED wechselt auf **rot** ► die J&M-InterCom wird abgeschaltet und der **Anrufer wird auf das Helmsprechset durchgestellt**.
Am **roten Knopf (Speaker)** wählen Sie die Lautstärke, mit der Sie den Anrufer im Helmlautsprecher hören.
Am **blauen Knopf (Micro)** stellen Sie die Mikrofonempfindlichkeit ein und damit die Lautstärke, mit der Sie der Anrufer hört, normal ist Mittelstellung.
- **Ende des Anrufs** (Anrufer legt auf):
Nach einigen Sekunden wechselt die LED von rot nach grün, und die gewohnten Funktionen von Musik und Beifahrerkommunikation werden wieder hergestellt.



Einige besonders stark störrahlende Fahrzeuge können drehzahlabhängige Störgeräusche verursachen. Falls Sie durch Veränderung der Leitungsführung keine Verbesserung erreichen, verwenden Sie bitte unser Entstörfilter **MT-RF/NF** (Art.: 2-9008).

Störeinstrahlungen vom **Handy** können durch folgende Modifikationen vermindert werden:

1. **Das Handy weiter von dem QuickPhone entfernen**
2. **Eine externe Antenne für das Handy benutzen.**



Aus technischen Gründen arbeitet die automatische Anruferkennung nicht **mit allen Handys** der Marken **Motorola** und **Alcatel**. Das bedeutet, dass beim Anschluss eines Handys dieser

Marken das QuickPhone solange im Anruf-Modus bleibt, bis das Handy abgeschaltet wird.



Zum Schutz der Lautsprecher und des Gehörs wird die Lautstärke der Lautsprecher auf einen intern festgelegten, maximalen Schallpegel begrenzt. SOFTLINE weist ausdrücklich darauf hin, dass die andauernde Einwirkung hoher Schallpegel auf das Gehör zu Hörschäden führen kann, für die von SOFTLINE keine Verantwortung übernommen werden können.

Allein durch Windgeräusche bei Autobahngeschwindigkeiten kann der Schallpegel im Motorradhelm einen bedenklich hohen Wert erreichen. Achten Sie daher im eigenen Interesse auf eine angemessene Lautstärke!

Garantie Zertifikat

Eine kostenlose Reparatur des Kommunikationssystems gemäß den Garantiebedingungen ist innerhalb von **24 Monaten** nach Erwerb nur möglich, wenn

- das Kommunikationssystem richtig und sachgemäß installiert und benutzt wurde,
- das komplette System inklusive Sprechsets, Kabeln und Zubehör eingesandt wird,
- eine möglichst detaillierte Fehlerbeschreibung und
- eine Kopie des Kaufnachweises mit Datum beigelegt wird.

Für den Fall, dass andere als von SOFTLINE erhältliche Zubehörteile mit dem Kommunikationssystem verbunden bzw. eigenmächtige Modifikationen vorgenommen wurden, erlischt die Garantie. SOFTLINE haftet nicht für Schäden, die durch falsche oder unsachgemäße Installation oder Gebrauch des Kommunikationssystems verursacht wurden.

Fehlerbehebung

Fehler	Abhilfe
<ul style="list-style-type: none">• Mikrophon oder Lautsprecher funktionieren nicht.	<ul style="list-style-type: none">• Betriebsspannung überprüfen. Leuchtet die LED?• Alle Steckverbinder auf festen Kontakt prüfen
<ul style="list-style-type: none">• Handy ist nicht zu verstehen.	<ul style="list-style-type: none">• Lautstärke des Handys erhöhen (wie in Handy-Betriebsanleitung beschrieben)• Speakerregler im Uhrzeigersinn drehen
<ul style="list-style-type: none">• Störgeräusche durch Motorradelektrik.	<ul style="list-style-type: none">• Zusätzlichen Entstörsatz MT-RF/NF verwenden• QuickPhone, Handy und Verbindungskabel in größerem Abstand von Zündspulen, Generator, Zündkerzen und Zündkabeln anbringen
<ul style="list-style-type: none">• Starke Störeinstrahlung vom Handy.	<ul style="list-style-type: none">• Externe Handyantenne benutzen• QuickPhone weiter vom Handy entfernen
<ul style="list-style-type: none">• Anrufer versteht Sie schlecht.	<ul style="list-style-type: none">• Microregler im Uhrzeigersinn drehen